

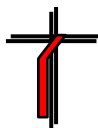
Seventh Sunday of Easter (June 01, 2014)

1st READING: Acts 1:12-14

တမန်တော်ဝတ္ထု ၁: ၁၂-၁၄

ထို့နောက်တမန်တော်တို့သည်ဂျေရုဆလင်မြို့နှင့်ဥပုသ်နေ့တစ်နေ့ခရီးခန့်ကွာဝေးသောသံလွင်တောင်မှဂျေရုဆလင်မြို့သို့ပြန်သွားကြ၏။ သူတို့သည်ပြန်ရောက်ကြသောအခါပေတရုယောဟန်၊ ယာကုပ်၊ အဒြေးယ၊ ဖိလစ်၊ သောမတ်၊ ဘာသိုလိုမေဦး၊ မာတေဦး၊ အာလ်ဖေ၏ သားယာကုပ်၊ ဇေလေ့ဟုခေါ်သောစီမုန်နှင့်ယာကုပ်၏ သားဂျုဒတို့သည်မိမိတို့တည်းခိုရာအိမ်အထက်ခန်းသို့တက်သွားကြ၏။ ထိုသူအပေါင်းတို့သည်ယေရှု၏မယ်တော်မာရီယာအပါအဝင်အမျိုးသမီးများနှင့်လည်းကောင်း၊ ကိုယ်တော်၏ ညီအစ်ကိုများနှင့်လည်းကောင်း တညီတညွတ်တည်းအဆက်မပြတ်ဆုတောင်းပတ္တနာပြုလျက်နေကြ၏။

ဤသည်ကားဘုရားသခင်၏နှုတ်ကပိဋ်တော်ပေတည်း။



Responsorial Psalm: Psalm 27:1,4,7-8

ဆာလံကျမ်း ၂၇: ၁၊ ၄၊ ၇-၈

သံပြိုင်။ အသက်ရှင်သူတို့နေထိုင်ရာအရပ်တွင် ထာဝရဘုရား၏ ကောင်းမြတ်မှုခြင်းကိုတွေ့မြင်ရလိမ့်မည်ဟု ငါယုံကြည်ပါ၏။

R. I believe that I shall see the good things of the Lord in the land of the living.

၁။ ထာဝရဘုရားသည် ငါ၏ အလင်း၊ ငါ့ကိုကယ်တင်သော အရှင်ဖြစ်တော်မူ၏။ ငါသည် မည်သူ့ကိုကြောက်ရအံ့နည်း။ **သံပြိုင်။** ။

The LORD is my light and my salvation; whom should I fear? The LORD is my life's refuge; of whom should I be afraid?

၂။ ထာဝရဘုရားထံ၌ တစ်ခုတည်းသော ဆုကို ငါတောင်းလျှောက်၏။ ငါလိုလားတောင့်တသော ဆုကား၊ ဘုရားသခင်၏ အိမ်တော်တွင် ငါ့ဘဝတစ်သက်တာလုံးနေထိုင်၍၊ သခင်ဘုရား၏ တင့်တယ်လှပမှုကို ဖူးမြော်ရန်နှင့် မိမိအိမ်တော်သည်ကိုယ်တော်ကို သိကျွမ်းရန်ပင်ဖြစ်၏။ **သံပြိုင်။** ။

One thing I ask of the LORD; this I seek: To dwell in the house of the LORD all the days of my life, That I may gaze on the loveliness of the LORD and contemplate his temple.

၃။ အိုထာဝရဘုရား၊ တပည့်တော်အော်ဟစ်သော အသံကို နားထောင်တော်မူပါ။ တပည့်တော်ကို သနားကရုဏာထား၍ ထူးတော်မူပါ။ ငါ၏ နှလုံးသားမှ ဆိုသည်မှာ လာလော့၊ ကိုယ်တော်၏ ရွှေမျက်နှာတော်ကို ရှာလော့။ အိုထာဝရဘုရား၊ ကိုယ်တော်၏ ရွှေမျက်နှာတော်ကို တပည့်တော်ရှာပါ၏။ **သံပြိုင်။** ။

Hear, O Lord, the sound of my call; have pity on me, and answer me. Of you my heart speaks; you my glance seeks.

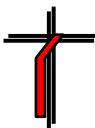


2nd READING: 1 Peter 4:13-16

ရှင်ပေတရုဩဝါဒစာပထမစောင် ၄: ၁၃-၁၆

သင်တို့သည်ခရစ်တော်၏ ဒုက္ခဝေဒနာခံထမ်းတော်မူခြင်း၌ပါဝင်ဝေမျှခံစားရကြသဖြင့်ဝမ်းမြောက်ကြလော့။ သို့မှသာခရစ်တော်၏ ဘုန်းဂုဏ်တော်ထင်ရှားတော်မူသောကာလ၌သင်တို့သည်အလွန်ရှင်လန်းဝမ်းမြောက်ကြပေလိမ့်မည်။ သင်တို့သည်ခရစ်တော်၏ နာမတော်အတွက်ကြောင့်ပြစ်တင်စော်ကားခြင်းခံရကြသောအခါ မင်္ဂလာရှိကြ၏။ အဘယ်ကြောင့်ဆိုသော်ထိုသို့ပြစ်တင်ခြင်းခံရသောအချိန်၌ဘုရားသခင်၏ ဝိညာဉ်တော်တည်းဟူသောဘုန်းဂုဏ်နှင့်ပြည့်ဝသည်ဝိညာဉ်တော်သည်သင်တို့အပေါ်သက်ရောက်လျက်ရှိတော်မူ၏။ သင်တို့တွင်မည်သူတစ်စုံတစ်ယောက်မျှ၊ လူသတ်မှု၊ ခိုးမှု၊ ရာဇဝတ်မှုသို့မဟုတ်သူတစ်ပါး၏ ပြစ်မှုတွင်ဝင်ရောက်စွတ်ဖက်မှုဖြင့်ပြစ်ဒဏ်ခံထိုက်စေနှင့်။ သို့သော်သင်တို့တွင်မည်သူမဆို၊ ခရစ်ယာန်တစ်ဦးဖြစ်သောကြောင့် ပြစ်ဒဏ်ခံရပါလျှင်အရှက်ရမည့်အစားခရစ်တော်၏ နာမတော်အားဖြင့်ဘုရားသခင်၏ ဂုဏ်တော်ကိုချီးမွမ်းကြစေ။

ဤသည်ကားဘုရားသခင်၏နူတ်ကပါဌ်တော်ပေတည်း။



GOSPEL: John 17: 1-11

ရှင်ယောဟန်ဇေဝ်ဂေလိကျမ်း ၁၇း ၁-၁၁

ဤသို့မိန့်တော်မူပြီးနောက်သခင်ယေရှုသည်ကောင်းကင်သို့မျှော်ကြည့်လျက်မြွက်ဆိုသည်ကားအိုအဖ၊အချိန်နာရီကျရောက်ပါပြီ။သားတော်သည်ကိုယ်တော်၏ဘုန်းဂုဏ်တော်ကိုထင်ရှားစေနိုင်ရန်သားတော်၏ဘုန်းဂုဏ်တော်ကိုထင်ရှားစေတော်မူပါ။ကိုယ်တော်သည်သားတော်၏လက်သို့အပ်နှင်းထားသောသူအပေါင်းတို့အားထာဝရအသက်ကိုပေးစေခြင်းငှါလူသားအားလုံးအပေါ်အုပ်စိုးရသောတန်ခိုးအာဏာကိုသားတော်အားပေးတော်မူ၏။ထာဝရအသက်ဟူမူကားစစ်မှန်သောဘုရားတစ်ဆူတည်းဖြစ်သောသောကိုယ်တော်ကိုလည်းကောင်း၊ကိုယ်တော်စေလွှတ်တော်မူသောယေရှုခရစ်တော်ကိုလည်းကောင်းသိမှတ်ဝန်ခံခြင်းပင်ဖြစ်ပါ၏။

ကျွန်ုပ်အားကိုယ်တော်ပေးအပ်တော်မူသောအမှုတော်တို့ကိုပြီးစီးအောင်ရွက်ခဲ့ခြင်းဖြင့်ကျွန်ုပ်သည်ဤလောက၌ကိုယ်တော်၏ဘုန်းဂုဏ်တော်ကိုထင်ရှားစေပါပြီ။အိုအဖ၊ဤကမ္ဘာမြေမတည်ရှိမီကပင်ကိုယ်တော်နှင့်အတူကျွန်ုပ်စံစားခဲ့ရသည့်ဘုန်းဂုဏ်တော်ကိုကျွန်ုပ်အားရှေ့တော်တွင်ယခုပေးတော်မူပါ။ဤလောကထဲမှကိုယ်တော်ရွေးချယ်တော်မူ၍ကျွန်ုပ်ထံပေးအပ်တော်မူသောသူတို့အားကျွန်ုပ်သည်ကိုယ်တော်၏အကြောင်းကိုဖော်ပြခဲ့ပါပြီ။သူတို့ကိုကိုယ်တော်ပိုင်ဆိုင်တော်မူပါ၏။ကိုယ်တော်သည်သူတို့အားကျွန်ုပ်ကိုပေးတော်မူ၏။သူတို့သည်ကိုယ်တော်၏နှုတ်ကပတ်တရားတော်ကိုလိုက်နာစောင့်ထိန်းကြပါပြီ။ကျွန်ုပ်အားပေးတော်မူသောအရာဟူသမျှသည်ကိုယ်တော်ထံမှဖြစ်ကြောင်းကိုသူတို့ယခုသိရှိကြပါပြီ။အကြောင်းမူကားကျွန်ုပ်အားကိုယ်တော်ပေးတော်မူသောနှုတ်ကပတ်တရားတော်ကိုကျွန်ုပ်သည်သူတို့အားပေးပါ၏။သူတို့သည်နှုတ်ကပတ်တရားတော်ကိုခံယူကြ၍ကျွန်ုပ်သည်ကိုယ်တော်အထံတော်မှလာကြောင်းကိုသူတို့အမှန်သိကြပါ၏။

ကိုယ်တော်သည်ကျွန်ုပ်အားစေလွှတ်တော်မူကြောင်းကိုလည်းသူတို့ယုံကြည်ကြပါ၏။ကျွန်ုပ်သည်သူတို့အတွက်ဆုတောင်းပါ၏။လောကသားတို့အတွက်ကျွန်ုပ်ဆုမတောင်းပါ။ကျွန်ုပ်အားကိုယ်တော်ပေးအပ်တော်မူသောသူများသည်ကိုယ်တော်ပိုင်ဆိုင်သောသူများဖြစ်သောကြောင့်သူတို့အတွက်ကျွန်ုပ်ဆုတောင်းပါ၏။ကျွန်ုပ်တွင်ရှိသမျှအားလုံးကိုကိုယ်တော်ပိုင်ပါ၏။ကိုယ်တော်၌ရှိသမျှကိုလည်းကျွန်ုပ်ပိုင်ပါ၏။ထိုသူများအားဖြင့်ကျွန်ုပ်၏ဘုန်းဂုဏ်တော်ထင်ရှားစေပါ၏။ကျွန်ုပ်သည်ကိုယ်တော်ထံသို့လာမည်ဖြစ်၍ဤလောကတွင်ရှိနေမည်မဟုတ်ပါ။သို့သော်သူတို့မူကားဤလောကတွင်ရှိနေကြပါမည်။သန့်ရှင်းမွန်မြတ်တော်မူသောအဖ၊ကျွန်ုပ်အားအပ်နှင်းထားတော်မူသောသူတို့သည်ကျွန်ုပ်တို့ကဲ့သို့တစ်လုံးတစ်ဝတည်းဖြစ်ကြစေရန်ကိုယ်တော်၏နာမတော်၌စောင့်ရှောက်တော်မူပါ။

ဤသည်ကားဘုရားသခင်၏နှုတ်ကပါဌ်တော်ပေတည်း။

